

# از ایران چه می‌دانم؟

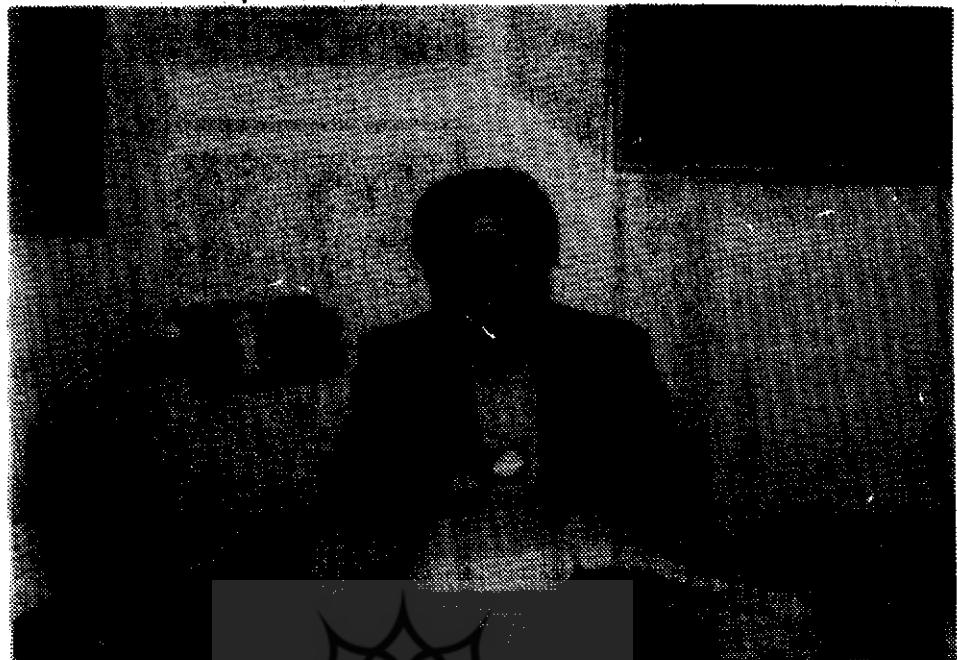
## گفتگو با دکتر علی بلوکباشی

۲۰۲

### - آقای دکتر بلوکباشی انگلیزه اصلی انتشار مجموعه را بفرمائید؟

- پیش از اینکه پرسش شما را درباره انگلیزه اصلی انتشار مجموعه «از ایران چه می‌دانم؟» پاسخ دهم، اجازه بدھید مطلبی را در مقدمه این مصاحبه عرض کنم. می‌دانیم که آنچه به مردم یک جامعه و یا مردم یک سرزمین هویت و تشخّص می‌دهد، فرهنگ است. فرهنگی که مردم در آن پرورش یافته و رشد کرده‌اند. هر انسانی برای «خودشناسی» و شناخت و درک ماهیت «خود فرهنگی» و «خود اجتماعی» باید بداند که در چه جامعه‌ای زیسته و در فضای چه نوع فرهنگی بالیده و پرورده شده است.

مردم ایران، به خصوص نسل جوان امروزی، از سرزمین، مردم، فرهنگ و تمدن ایران آنچنان آگاهی و شناختی که شایسته و برازنده انسان فرهیخته ایرانی در آستانه قرن بیست و یکم است، ندارند. آهنگ پرشتاب تحولات صنعتی و اقتصادی در این زمان، و به همراه آن پیشرفت ارتباطهای اجتماعی، فرهنگی، تجاری و سیاسی ما با سرزمینهای دیگر جهان، دگرگونیهای زیادی در شیوه زندگی، تفکر، بینش و رفتار ما مردم پدید آورده است. پاره‌ای از این دگرگونیها موجب تضعیف رشتۀ پیوندهای ما با گذشته فرهنگیمان، و کم رنگ شدن سنتها و آداب خوب فرهنگی و رفتارهای کارآمد اجتماعی - سنتی و بی‌قدرت و بها شدن نظامهای عقیدتی ما شده است. نتیجتاً، شکاف و گستاخی عمیق میان گروههای قومی و اجتماعی امروز با یکدیگر و با



● دکتر علی بلوباش (عکس از علی دهباشی)

۲۰۳

فرهنگ قوام یافته سنتی پدید آمده است. بنابراین، پیش از آنکه این جدایی و شکاف میان مردم ما با تاریخ و فرهنگ و تمدن ایران زمین عمیق تر گردد و ذهنیت فرهنگی جامعه امروز با فرهنگ ریشه‌دار و جلا یافته خود بیگانه شود، لازم است راه و چاره‌ای اندیشید.

اکنون باز می‌گردم به پاسخ پرسش شما. دفتر پژوهش‌های فرهنگی بنابر نقش و وظیفه‌ای که تا کنون با نشر کتاب و مجله در راه اشاعه فرهنگ ایران و کمک به رشد و آگاهی‌های اجتماعی و فرهنگی مردم ایفا کرده، مدت‌ها بود که می‌اندیشید که چه کار جدی می‌تواند در این راه بکند. سرانجام، در پاسخ به نیازها و خواست‌های فرهنگی مردم، بویژه نوجوانان و جوانان ایران در داخل و خارج از کشور، و ایجاد انگیزه و شور در آنان در راه خودشناسی و شناخت بیشتر و بهتر سرزمین و جامعه و فرهنگی که در آن زندگی کرده و می‌کنند، تصمیم به تألیف و چاپ مجموعه‌ای تک نگاشت درباره ایران با عنوان «از ایران چه می‌دانم؟» گرفت. تألیف و تدوین یک چنین مجموعه‌ای در جلسات بحث و گفتگوی شورای مدیران گروههای علمی دفتر در تابستان ۱۳۷۷ طرح ریزی شد و چگونگی شکل و موضوع و محتوای مجموعه تعیین و تصویب گردید.

انگیزه و هدف شورا در انتشار این مجموعه، شناساندن هر چه بیشتر و بهتر سرزمین و مردم و فرهنگ و تمدن ایران و چگونگی شیوه‌های زندگی و اندیشه و عمل ایرانیان در گذشته و حال

## تخت جمشید

حسین سلطانزاده

## نوروز

حسین نژادی هریمنش

علی بلوکباشی



و ایجاد همبستگی و وفاق میان نسل امروز و دیروز است. ناگفته نگذارم که این وظيفة متولیان فرهنگ این مملکت است که بستر تفاهم و تعامل فرهنگی را میان مردم این زمان و میان فرهنگ امروز و گذشته فراهم کنند و زمینه مساعد و مناسب را برای دستیابی مردم به گنجینه اطلاعات علمی و فرهنگی درباره ایران پیش آورند. جای تأسف است که به این کار کمتر پرداخته اند، لیکن درباره حفظ هویت فرهنگی و پرهیز از خطر تهاجمات فرهنگی بیگانه و مقابله با آن و تقویت روحیه و اندیشه فرهنگی - دینی جوانان سخن بسیار گفته اند و دلسوزی فراوان کرده اند!!

نکته دیگر اینکه همه ما از این واقعیت تلخ آگاهیم و می دانیم که در این روزگار، گروه بزرگی از نسل جوان تحصیلکرده و فرهیخته ما، بویژه جوانان شهرنشین، پیوند معنوی و عاطفی شان با گذشته و گذشتگان و میراث اجتماعی و فرهنگی گذشتگان، کم و بیش گسته است. معارف و تجارب و باورهای کهن و مرده ریگ فرهنگی نیاکان در نظر این جمع لازم و سخيف و بی اعتبار می نمایند. می دانیم که سبب چنین انقطع فرهنگی و احساس و برداشتی عمدتاً از عدم شناخت کافی از فرهنگ و تمدن و هنر درخشنان ایران و تأثیر و سهم آن در تاریخ و فرهنگ اقوام و ملل جهان است. در همین جا، اگر اجازه بفرماید چند کلمه هم به اختصار درباره پیشینه این گونه فعالیتهای فرهنگی در جهان و ایران توضیح بدهم

## -اتفاقاً لازم و مفید است! توضیح بفرمائید.

-کشورهای پیشرفته جهان از دهها سال پیش به این اندیشه و بینش رسیده بودند که با تأثیف و چاپ و انتشار مجموعه‌هایی درباره سرزمین و مردم و معارف علمی و فرهنگی و هنری کشورهای خود و علوم و فرهنگ و معارف جهانی سطح دانش همگان را بالا برند و آنان را با آنچه خود یا دیگران داشته و دارند، آشنا و آگاه کنند. از باب نمونه می‌توان به مجموعه «چه می‌دانم؟» (Que Sais je?) در کشور فرانسه و مجموعه «کتاب کفشدوزک» (A Ladybird Book) در کشور انگلستان اشاره کرد. شماری از تک نگاشتهای مجموعه «چه می‌دانم؟»، در زمینه علوم و تاریخ و جغرافیا و ادبیات و فلسفه در دهه‌های سوم و چهارم سده اخیر، از فرانسه به فارسی برگردانده و چاپ شده است. در ایالات متحده امریکا نیز مجموعه‌ای در زمینه تاریخ علم و اکتشافات با عنوان کلی «How did we find out about...?»، نوشته آیزاك آسیموف، برای نوجوانان در نیویورک چاپ و منتشر شده است. این مجموعه نیز در ایران در مجموعه‌ای به نام «نگاهی به تاریخ علم» در دهه شصت به فارسی برگردانده شده است.

در آغاز دهه چهل، مؤسسه انتشارات فرانکلین اقدام به نشر مجموعه‌ای با عنوان «کتاب جوانان» در زمینه‌های تاریخ، جغرافیا، فرهنگ، هنر و صنایع کرد. تک نگاشتهای این مجموعه به قلم گروهی از نویسنگان بنام و بر جسته ایران تألیف و زیر نظر دکتر محمدعلی اسلامی ندوشن در انتشارات کتابخانه ابن سينا چاپ و منتشر شد. در سالهای ۱۳۵۱ و ۱۳۵۲ شمسی، وزارت آموزش و پرورش مجموعه‌ای در شناخت علوم و صنعت و ادبیات و شهرهای تاریخی و شخصیتهای علمی و ادبی و فرهنگی... با عنوان «کتابهای خواندنی برای دانش آموزان دبستان» در صفحاتی اندک و زبانی ساده چاپ و منتشر کرد. اینها نمونه‌هایی است از آنچه که من اکنون در حافظه دارم و پیشینه این حرکت را نشان می‌دهد.

## -چه ضوابط و معیارهایی برای تدوین و تألیف مجموعه در نظر گرفته شده است؟

-در تألیف هر یک از تک نگاشتهای این مجموعه حفظ اعتبار علمی و تحقیقی مطالب و مستند و درست بودن اطلاعات آنها از ملاکها و معیارهای اصلی بوده و هستند. از معیارهای مهم دیگر در تألیف و تدوین تک نگاشتها، کوتاه و فشرده بودن مباحث مربوط به هر موضوع، در عین جامع و فراگیر بودن آنها، و به کار بردن زبانی حتی الامكان ساده و روشن در توضیح و بیان مطالب است. به کار بستن این ضوابط و ملاکها خواندن این مجموعه را برای همگان با هر میزان اندوخته علمی، تاریخی و فرهنگی جاذب و گیرا می‌کند و در بالا بردن معارف و آگاهی آنها سودمند می‌افتد.

## -تعداد کلمات و صفحات چرا در این حد مختصر تعیین شده است؟

-شمار صفحه‌های هر یک از تک نگاشت‌ها بین ۱۰۰ تا ۱۲۰ صفحه است. کم حجم گرفتن تک نگاشت‌ها و بیان و توضیح هر موضوع در صفحاتی اندک به چند دلیل بوده است: یکی اینکه مردم این سال و زمانه، همچون گذشته وقت و فرصت چندان زیادی ندارند که برای خواندن کتاب‌ها و رساله‌های پر حجم صرف کنند. دیگر اینکه چندان هم بردباز و شکیبا نیستند که پرگویی و پرنویسی نویسنده‌گان را در شرح موضوعات علمی، تاریخی، جغرافیایی و و تتحمل کنند. دلشان می‌خواهد آنچه که در پی دانستنش هستند خیلی زود به دست آورند. از این رو، قصد و غرض از ثُنگ و لاگر گرفتن تک نگاشت‌های این مجموعه، و کوشش در خلاصه‌نویسی، شیوا و دلپذیر کردن موضوع و علاقه‌مند نمودن خوانندگان به مطالب مجموعه، بدون برانگیختن احساس دلزدگی در آنها و به تشویش انداختن خوانندگان از نداشتن فرصت مطالعه بوده است. تصور این است که در روند تحولات سریع جهان امروز که نقشی ویرانگر در فرهنگ‌ها و تمدن‌های بومی و ملی قوم‌ها و ملت‌ها دارد، چاپ و انتشار این تک نگاشت‌های کم حجم بتواند به آسانی یک جریان ارتباطی پویا و پایا و مطلوب میان مردم با فرهنگ و تمدن بومی - ایرانی و ایرانی - اسلامی بوقرار کند.

۲۰۶

## -موضوعات چگونه انتخاب می‌شود؟

-موضوعات مجموعه در گروههای علمی دفتر پژوهشها انتخاب می‌شوند و پس از طرح و تصویب در شورای علمی متشكل از مدیران گروه و مدیر دفتر پژوهشها فرهنگی، تألیف آنها به نویسنده‌گان سفارش داده می‌شود. گزینش موضوع‌ها در هر رشته و حوزه علمی براساس اهمیت و الیت آن موضوع‌ها در جامعه است.

## -نویسنده‌گان براساس چه ضابطه‌ای برای سوژه‌ها انتخاب می‌شوند؟

-نویسنده‌گان هر یک از تک نگاشت‌های این مجموعه از میان استادان بر جسته جامعه دانشگاهی و مؤسسات علمی - فرهنگی و کارشناسان و پژوهشگران نامور و گروه اهل نظر و قلم با در نظر گرفتن تخصص‌ها و کار آزمودگی‌هایشان در حوزه‌های مختلف علمی انتخاب می‌شوند. دانشجویان و جوانان تحصیل کرده و با ذوق و آشنا به موضوعها و صاحب خط و ربط و قلم و علاقه‌مند به فرهنگ مردم این سرزمین نیز می‌توانند در تألیف موضوعهای مربوط به هر رشته علمی با این دفتر همکاری کنند.

## جزیره آشم

صدaf ناشر عالمه خلیج فارس

علی بلوکباشی

گستره فرهنگی و مرزهای تاریخی

ایران زمین

دکتر ناصر تکمیل همایون



۲۰۷

- این پروژه شامل چند جلد خواهد شد و پیش‌بینی می‌کنید چقدر زمان ببرد؟

- پیش‌بینی تعداد مجلدات مجموعه و طبعاً مدت زمان لازم برای تألیف و چاپ آنها در حال حاضر ممکن و مقدور نیست. عنوانین موضوعاتی که در این مجموعه قرار می‌گیرند بسیار متنوع و بی‌شمارند. هنوز هم فهرست کاملی از عنوانین موضوعات تهیه نشده است. در هر یک از رشته‌های تاریخ، جغرافیا، جامعه‌شناسی، مردم‌شناسی، دین و عرفان، روان‌شناسی و فلسفه، زبان‌شناسی، ادبیات، علوم و فنون، معماری و شهرسازی، هنر و اقتصاد و... مجموعه‌ای تک نگاشت در نظر گرفته شده است. موضوعاتی فراوان دیگری هم در آینده به آنها افزوده خواهد شد. در نظر داریم فهرستی از عنوانین تک نگاشت‌های مربوط به هر یک از حوزه‌های علمی یاد شده تهیه کنیم.

آماری که در حال حاضر می‌توانم از وضعیت این مجموعه بدhem این است: تا این تاریخ که در حضور شما هستم تعداد ۷ تک نگاشت از این مجموعه چاپ و منتشر شده است. ۳ تک نگاشت با عنوانین «گستره فرهنگی و مرزهای تاریخی ایران زمین» (شماره ۱)، «آبسکون»، یا «جزیره آشوراده» (شماره ۴) و «سرگذشت دریایی مازندران» (شماره ۶) تألیف دکتر ناصر تکمیل همایون مدیر گروه تاریخ و جامعه‌شناسی؛ تک نگاشت «تخت جمشید» (شماره ۳) از مهندس

حسین سلطانزاده، مدیر گروه معماری و ۳ تک نگاشت «جزیره قشم؛ صدف ناشکافته خلیج فارس» (شماره ۲)، «قالی شویانه مناسک نمادین فاتی شویی در مشهد اردهال» (شماره ۵) و «نوروز؛ جشن نوزایی آفرینش» (شماره ۷) از صاحب این کلام، مدیر گروه مردم‌شناسی دفتر پژوهش‌های فرهنگی.

۶ تک نگاشت دیگر در دست تولید است که در یکی دو ماه آینده از چاپ بیرون خواهد آمد و در دسترس همگان قرار خواهد گرفت. ۱۲ موضوع نیز در دست تألیف است که احتمالاً تا نیمه نخست بهار ۱۳۸۰ شمسی به بخش تولید سپرده خواهد شد. موضوع‌های فراوان دیگری هم در فهرست تألیف قرار دارند که به تدریج در سال آینده (۱۳۸۰) و سالهای بعد نوشته و چاپ خواهد شد. برنامه دفتر پژوهش‌های فرهنگی این است که در آینده به یاری خدا، هر هفته، یک عنوان نو از این مجموعه برای جوانان و علاقه‌مندان در داخل و خارج کشور منتشر کند.

در پایان این گفتگو اجازه بدھید در چند کلمه به نقش بر جسته و تلاش‌های مستمر جناب محمد حسن خوشنویس، مدیر دفتر پژوهش‌های فرهنگی، در پیشبرد این اندیشه و طرح ابتکاری اشاره بکنم و از خداوند بزرگ توفيق ایشان را در راه تحکیم و تعمیق فرهنگ ایوانی - اسلامی و اعتلا و سربلندی ایران سربلند آرزو نمایم.

۲۰۸

منتشر شد:

پژوهشکاو علوم انسانی و مطالعات فرهنگی

## زن و این گمان

(بیست و یک داستان)

نوشته

سید حسین میر کاظمی

انتشارات آژینه - گرجان - خیابان ولی‌عصر - پاساز ولی‌عصر

تلفن ۰۱۷۱ - ۲۲۳۲۱۳۲